



Warsztaty kulinarne - Pierogi raz! - czyli jak przygotować najślawniejszą polską potrawę [ENG/UKR]

2019-11-05

Każdy wie, że najpopularniejsza potrawa w Polsce to pierogi, ale nie każdy potrafi je zrobić. Wkrótce to się zmieni Fundacja One World - One Heart i ŻyWa Pracownia zapraszają na warsztaty kuchni polskiej - czyli naukę robienia najpopularniejszego polskiego dania, które jest uwielbiane nie tylko przez Polaków ale doceniane na całym świecie.

Głównym założeniem warsztatów jest integracja i doskonała zabawa uczestników podczas wspólnego lepienia pierogów.

Warsztaty obejmują zarówno techniczny, jak i praktyczny aspekt przygotowania ciasta, gotowania, a nawet przyrządzenia idealnych farszy, a wszystko to pod okiem doświadczonej kucharki.

[**Fundacja One World - One Heart**](#) zaprasza wszystkie miłośniczki gotowania (zarówno Polki jak i migrantki), które chcą spędzić wieczór w miłym i wielokulturowym towarzystwie.

Spotkanie odbędzie się 15 listopada, w godzinach od 18.00 do 21.00 w miejscu: ŻyWa Pracownia, ul. Celna 5, tuż obok Rynku Podgórskiego, wejście bezpośrednio od ulicy, kolorowe drzwi w kwiatki.

Organizatorzy zapraszają kobiety chętne do udziału w wydarzeniu do zgłoszenia się w formie wiadomości mailowej pod adres: fundacja@oneworld-oneheart.pl.

Wydarzenie jest bezpłatne.

Ilość miejsc ograniczona.

Projekt jest współfinansowany ze środków Miasta Krakowa

ENG

Culinary workshop - “Pierogi raz” - how to prepare the most famous Polish dish

Everyone knows that pierogi are the most popular dish in Poland, but not everybody knows how to prepare them. This will change soon...

One World - One Heart Foundation and ŻywA Pracownia are inviting to a Polish culinary workshop, where you will learn how to prepare the most famous Polish dish, beloved not only by Poles but valued all around the world.

The main aim of the workshop is for participants to integrate and have an amazing time while making pierogi together.

The workshop will focus on both technical and practical sides of making the dough, cooking and even preparing the perfect fillings, all under the watchful eye of our experienced cook.



[One World - One Heart Foundation](#) invites all women who love to cook (both Poles and migrants), and who would like to spend time in a nice multicultural company.

The event will take place on 15th November, from 6pm to 9pm at: ŹyWa Pracownia, ul. Celna 5, next to Rynek Podgórski - street entrance through colourful door with flowers on it.

Organisers would like to ask women interested in taking part in this event, to register by email at: fundacja@oneworld-oneheart.pl.

This event is free of charge.

The number of places is limited.

The project is co-financed by the City of Kraków.

UKR

Кулінарні варштати - пирОги раз! Як приготувати справжні польські пирОги.

Кожен знає, що найпопулярнішою стравою у Польщі є пироги, але не кожен вміє їх приготувати. Скорі це зміниться....

Фундація One World – One Heart I Źywa Pracownia запрошуєть на варштати польської кухні – науки виготовлення найпопулярнішої польської страви, яка є улюбленою не тільки для поляків, а й цінується у всьому світі.

Основною ціллю варштатів є інтеграція і цікава забава для учасників під час спільноголіплення пирогів.

Варштати включають як технічний, так і практичний аспект приготування тіста, і, навіть приготування ідеальної начинки, і все це під наглядом досвідченого кухаря.

[Фундація One World – One Heart](#) запрошує всіх любителів кулінарії (як польок, так і мігранток), котрі хочуть провести вечір у приємному міжкультурному товаристві.

Зустріч відбудеться 15 листопада, о 18.00-21.00 за адресою: Źywa Pracownia, ul. Celna 5, р, збоку від Ринку Подгорського, вхід з вулиці, кольорові двері з квітковим візерунком.

Організатори запрошуєть жінок, охочих до участі у події, до зголослення у формі повідомлення на е-мейл адресу: fundacja@oneworld-oneheart.pl

Участь безкоштовна.

Кількість місць обмежена.

Проект співфінансований засобами міста Krakів.